

ingrédients

pierre-luc verville

ce champ est obligatoire [*]

Medicinal ingredients: Menthol 9.5 mg and Eucalyptus globulus leaf essential oil 2.2 mg/ozenge. **Non-medicinal ingredients (alphabetical):** Beta-carotene, Flavours (honey, lemon, mint), Glucose syrup, Glycerol, Honey, Polyglycerol esters of fatty acids, Soy lecithin, Sucralose, Sugar, Vegetable oil. **Contains: Soy. Caution: If symptoms are severe, worsen, persist for more than 2 days, or are accompanied by high fever, consult a doctor. Keep out of reach of children. / Ingrédients médicinaux :** 9.5 mg de menthol et 2.2 mg d'huile essentielle de feuille d'eucalyptus globulus/pastille. **Ingrédients non médicinaux :** bêta-carotène, arômes (miel, citron, menthe), sirop de glucose, glycérol, miel, esters de polyglycérol d'acides gras, lécithine de soja, sucralose, sucre, huile végétale. **Contient : soja. Mise en garde : Si les symptômes sont sévères, s'aggravent, persistent pendant plus de 2 jours ou sont accompagnés de fièvre élevée, consulter un médecin. Tenir hors de la portée des enfants.**



615 g



PREPARED FOR • PRÉPARÉ POUR:
 WAL-MART CANADA CORP.
 1400 AVENUE DU
 MISSISSAUGA, ONTARIO
 L5B 1P9 ©2017
 PACKAGED IN CANADA
 EMBALLÉ AU CANADA

Nutrition Facts
Valeur nutritive

Per 15 pieces (39 g)
 pour 15 morceaux (39 g)

Amount Teneur	% Daily Value % valeur quotidienne
Calories / Calories 130	
Fat / Lipides 0 g	0 %
Sodium / Sodium 20 mg	1 %
Carbohydrate / Glucides 31 g	10 %
Sugars / Sucres 17 g	
Protein / Protéines 2 g	

Not a significant source of saturated fat, trans fat, cholesterol, fibre, vitamin A, vitamin C, calcium or iron.
 Source négligeable de lipides saturés, lipides trans, cholestérol, fibres, vitamine A, vitamine C, calcium et fer.

INGREDIENTS: SUGAR, CORN SYRUP, GELATIN, MODIFIED CORN STARCH, CITRIC ACID, APPLE JUICE CONCENTRATE, SODIUM CITRATE, CITRUS OIL, NATURAL AND ARTIFICIAL FLAVOURS, CANNABDA WAX, COLOUR (FERTRAZIN), MALT CONTAINS PEANUTS, TREE NUTS, MILK, WHEAT, SOY, EGGS.

INGRÉDIENTS: SUCRE, SIROP DE MAÏS, GÉLATINE, AMIDON DE MAÏS MODIFIÉ, ACIDE CITRIQUE, CONCENTRÉ DE JUS DE POMME, CITRATE DE SODIUM, HUILE DE COPRA, ARÔMES NATURELS ET ARTIFICIELS, CIRE DE CANNABDA, COLORANT (FERTAZINE), PEUT CONTENIR: ANACHIDES, NOIX, LAIT, ŒUF, SOJA, QUINOA.

STORAGE INSTRUCTIONS:
 Store in a cool, dry place.
 ENTREPOSAGE:
 Conservez dans un endroit frais et sec.

Satisfaction Guaranteed.
 Satisfaction garantie.
 1-888-776-8255 or www.walmart.ca

White / Blanc

**Moisturizing
Beauty Bar**

**Savon de beauté
Hydratant**

Equate™ Moisturizing Beauty Bar is 1/4 moisturizing lotion so your skin feels soft and hydrated. Dye-free, this bar gives you a rich lather and keeps you feeling fresh.

Le savon de beauté hydratant Equate™ comprend 1/4 de lotion hydratante pour rendre votre peau douce et hydratée. Sans colorant, ce savon produit une mousse riche et procure une sensation de fraîcheur.

Satisfaction guaranteed - or we will replace it or give you your money back. For questions or comments, please call **1-888-778-8525** or visit **walmart.ca**.
Satisfaction garantie. Nous remplacerons le produit ou nous vous rembourserons. Pour toute question ou tout commentaire, appelez au **1-888-778-8525** ou visitez **walmart.ca**.



MANUFACTURED FOR / FABRIQUÉ POUR :
WAL-MART CANADA CORP.
1940 ARGENTIA RD, MISSISSAUGA
ONTARIO L5N 1P9 ©2014
MADE IN CANADA FROM DOMESTIC AND
IMPORTED COMPONENTS.
FABRIQUÉ AU CANADA À PARTIR
D'INGRÉDIENTS CANADIENS ET IMPORTÉS.

Nutrition Facts
Valeur nutritive

Per 1/4 cup (50 g) / pour 1/4 tasse (50 g)

Amount / Quantité % Daily Value / % valeur quotidienne

Calories / Calories 180

Fat / Lipides 0 g 0 %

Saturated / saturés 0 g 0 %

+ Trans / trans 0 g 0 %

Cholesterol / Cholestérol 0 mg 0 %

Sodium / Sodium 0 mg 0 %

Carbohydrate / Glucides 40 g 13 %

Fibre / Fibres 0 g 0 %

Sugars / Sucres 0 g 0 %

Protein / Protéines 3 g 0 %

Vitamin A / Vitamine A 0 %

Vitamin C / Vitamine C 0 %

Calcium / Calcium 0 %

Iron / Fer 0 %

INGREDIENTS: JASMINE RICE

INGRÉDIENTS: RIZ AU JASMIN

IMPORTED BY
IMPORTÉ PAR :
Wal-Mart Canada Corp.
1940 Argentia Rd
Mississauga
Ontario L5N 1P9 ©2018

PRODUCT OF THAILAND
PRODUIT DE LA THAÏLANDE

1.071

Satisfaction Guaranteed.
Satisfaction garantie.

1-888-778-8525 or/ou walmart.ca

PREPARATION INSTRUCTIONS:
COOKING MEASUREMENT CHART

RICE	1 CUP (250 mL)	2 CUPS (500 mL)
WATER	1 3/4 CUPS (425 mL)	3 1/2 CUPS (850 mL)
YIELDS	3 CUPS (750 mL)	6 CUPS (1.5 L)
SERVES	4	8

RINSING: RINSE MEASURED RICE WITH COLD WATER FOR 30 SECONDS. DRAIN ALL WATER. REPEAT 2 MORE TIMES AND DRAIN THOROUGHLY.

STOVE TOP: IN A SAUCEPAN, BRING WATER TO BOIL. STIR IN RICE. COVER. REDUCE HEAT AND SIMMER FOR 12-14 MINUTES OR UNTIL ALL WATER IS ABSORBED BY THE RICE. STIR OCCASIONALLY. LET STAND FOR 10 MINUTES. FLUFF THE COOKED RICE WITH A FORK BEFORE SERVING.

RICE COOKER: ADD WATER TO THE RINSED RICE INTO THE RICE COOKER. CLOSE LID AND SWITCH RICE COOKER ON. WHEN RICE COOKER STOPS, ALLOW RICE TO SIT FOR 10 MIN BEFORE OPENING LID. FLUFF THE COOKED RICE WITH A FORK BEFORE SERVING.

NOTE: USE LESS WATER FOR FIRMER RICE AND MORE WATER FOR SOFTER RICE.

MODE DE PRÉPARATION :
TABLEAU DES MESURES POUR LA CUISSON

RIZ	1 TASSE (250 mL)	2 TASSES (500 mL)
EAU	1 3/4 TASSE (425 mL)	3 1/2 TASSES (850 mL)
DONNE	3 TASSES (750 mL)	6 TASSES (1,5 L)
PORTIONS	4	8

RINÇAGE : RINÇER LA PORTION DE RIZ MESURÉE À L'EAU FROIDE PENDANT 30 SECONDES. EGOUTTER TOUTE L'EAU. RÉPÉTER DEUX FOIS ET EGOUTTER COMPLÈTEMENT.

CUISSONÈRE : DANS UNE CASSEROLE, FAIRE BOUILLIR L'EAU. INCORPORER LE RIZ EN REMUANT. COUVRIR. RÉDUIRE LE FEU ET LASSER MOUTIR PENDANT 12 À 14 MINUTES OU JUSQU'À CE QUE LE RIZ AIT ABSORBÉ TOUTE L'EAU. MÉLANGER DE TEMPS EN TEMPS. LASSER REPOSER PENDANT 10 MINUTES. REMUER LÉGÈREMENT LE RIZ CUIT AVEC UNE FOURCHETTE AVANT DE LE SERVIR.

CUISEUR À RIZ : AJOUTER DE L'EAU AU RIZ RINÇÉ DANS LE CUISEUR À RIZ. FERMER LE COUVERCLE ET ACTIVER LE CUISEUR À RIZ. UNE FOIS QUE LE CUISEUR À RIZ AURA TERMINÉ, LASSER REPOSER LE RIZ PENDANT 10 MINUTES AVANT D'OUVRIR LE COUVERCLE. REMUER LÉGÈREMENT LE RIZ CUIT AVEC UNE FOURCHETTE AVANT DE LE SERVIR.

REMARQUE : UTILISER MOINS D'EAU POUR UN RIZ PLUS FERME ET PLUS D'EAU POUR UN RIZ PLUS TENDRE.

STORE IN A COOL, DRY PLACE OUT OF DIRECT SUNLIGHT.
CONSERVER DANS UN ENDROIT FRAIS ET SEC, À L'ABRI DES RAYONS DIRECTS DU SOLEIL.



**INGRÉDIENTS : FARINE DE BLÉ ENTIER INTÉGRALE, EAU, LEVURE*,
SUCRE/GLUCOSE-FRUCTOSE, GLUTEN DE BLÉ*, HUILE VÉGÉTALE (CANOLA OU SOYA),
SEL, VINAIGRE, PROPIONATE DE CALCIUM, ESTERS TARTRIQUES DES MONO- ET
DIGLYCÉRIDES ACÉTYLÉS, STÉAROYL-2-LACTYLATE DE SODIUM, ACIDE SORBIQUE,
MONOGLYCÉRIDES VÉGÉTAUX*, LÉCITHINE DE SOYA. *LES INGRÉDIENTS PEUVENT
VARIER.**

PEUT CONTENIR DES GRAINES DE SÉSAME.

Nutrition Facts Valeur nutritive	
Per 1 tbsp. (15 g) / pour 1 c. à soupe (15 g)	
Amount teneur	
% Daily Value % valeur quotidienne	
Calories / Calories 70	
Fat / Lipides 4.5 g	7 %
Saturated / saturés 2.5 g	13 %
Trans / trans 0 g	
Cholesterol / Cholestérol 5 mg	
Sodium / Sodium 1 mg	1 %
Carbohydrate / Glucides 10 g	2 %
Fibre / Fibre 1 g	4 %
Sugars / Sucres 8 g	
Protein / Protéines 1 g	
Vitamin A / Vitamine A	0 %
Vitamin C / Vitamine C	0 %
Calcium / Calcium	0 %
Iron / Fer	0 %

INGREDIENTS SEMI-SWEET CHOCOLATE (SUGAR, INGREDIENTS CHOCOLATE, COCOA BUTTER, MILK INGREDIENTS, LECITHIN (SOY), NATURAL FLAVORS) © D
 INGREDIENTS: CHOCOLAT MI-SUCRÉ (SUCRE, CHOCOLAT NON SUCRÉ, BEURRE DE CACA, SUBSTANCES AROMATISANTES NATURELLES) © D

Imported by / Importé par
Hershey Canada Inc.
 Mississauga, Ontario, Canada L4W 0E1
 Trade Marks Used Under License /
 Marques de commerce utilisées sous licence
 Questions? www.hershey.com or 1-800-458-1714



701-90229-002 A

Learn how to use the
 Nutrition Facts table at
Canada.ca/NutritionFacts
 Apprenez à utiliser
 le tableau de la
 valeur nutritive à
Canada.ca/ValeurNutritive

HERSHEY'S Chipits

pure semi-sweet chocolate chips
 grains de chocolat pur mi-sucré

made with simple ingredients • faits avec des ingrédients simples

CHIPITS Chocolate Chip Cookies
 1. Preheat oven to 375°F (190°C). Beat 1 cup (250 mL) softened butter with 1 cup (250 mL) packed brown sugar and 1/2 cup (125 mL) granulated sugar. Beat in 2 eggs and 1 1/2 cups (375 mL) all-purpose flour with 1/2 cup (50 mL) baking soda and 1/2 cup (25 mL) salt in separate bowl. Gradually beat into butter mixture.
 2. Stir in 1 cup (250 mL) CHIPITS Pure Semi-Sweet Chocolate Chips and 1 cup (250 mL) chopped nuts (optional). Drop 1/2 cup (125 mL) portions of dough onto ungreased baking sheets.
 3. Bake for 12 minutes. Transfer to a cooling rack to cool completely. Make ahead cookies. (Suggested storage)

CHIPITS Chips Party Size Fudge Brownies
 1. For fudge, melt 1 cup (250 mL) CHIPITS Pure Semi-Sweet Chocolate Chips with 1 cup (250 mL) butter over hot water. Stir in 1 1/4 cups (300 mL) all-purpose flour, 1 cup (250 mL) granulated sugar, 1 egg, 1/2 cup (125 mL) granulated brown sugar.
 2. Spread evenly into greased 9" x 9" (23 x 23 cm) pan.
 3. Bake at 350°F (175°C) for 20 minutes or until a toothpick inserted in center has moist (NOT dry) crumbs on it. Cool.
 4. For chips, melt 3/4 cup (187 mL) CHIPITS Pure Semi-Sweet Chocolate Chips, 2 1/2 cups (250 mL) butter and water over hot water; stir until smooth. Cool. Spread over surface of brownies. Cut into squares. Make ahead brownies. (Suggested storage)

Biscuits aux grains de chocolat CHIPITS
 1. Préchauffez le four à 375°F (190°C). Bataz 1 tasse (250 mL) de beurre mou et 1 tasse (250 mL) de sucre brun tassé et 1/2 tasse (125 mL) de sucre granulé. Incorporez en fouettant 2 œufs et 1 1/2 tasse (375 mL) de farine de tout usage.
 2. Mélangez dans une autre casserole 1 tasse (250 mL) de grains de chocolat et 1/2 tasse (125 mL) de noix hachées (facultatif). Déposez des portions de 1/2 tasse (125 mL) de pâte sur des feuilles de papier sulfurisé.
 3. Faites cuire pendant 12 minutes. Transférez sur une grille à refroidir complètement. Faites à l'avance des biscuits. (Suggestion de rangement)

Brownies au fudge de grains CHIPITS - Format réception
 1. Beurre. Faites fondre le beurre et les grains de chocolat dans une casserole au-dessus d'un bain-marie. Mélangez avec 1 tasse (250 mL) de sucre granulé, 1 1/4 tasse (300 mL) de farine de tout usage, 1 tasse (250 mL) de sucre granulé et 1 œuf. Étalez le mélange dans une plaque à pâtisserie.
 2. Sucre. Incorporation dans une plaque à pâtisserie.
 3. Cuire dans un four à 350°F (175°C) pendant 20 minutes jusqu'à ce que la pointe d'un cure-dent insérée au centre ait des miettes humides. Laissez refroidir.
 4. Coupez les brownies en carrés de 2 1/2 pouces (6,3 cm) de largeur et 1 1/2 pouce (3,8 cm) de hauteur. Réfrigérez pendant 1 heure avant de servir. (Suggestion de rangement)

For recipe ideas & baking tips, visit:



Pour des idées de recettes et
 des astuces de cuisson,
 visitez le site:

cuisine HERSHEY'S

TIP • CONSEIL
 To melt CHIPITS chips, microwave 1 cup (250 mL) of chips on HIGH (100%) for 2-4 minutes, check at 15 second intervals as needed. Remove, stir and melt.
 Pour faire fondre les grains CHIPITS, faire chauffer 1 tasse (250 mL) de grains de chocolat au four micro-onde à puissance MAXIMUM pendant 2 minutes, vérifiez-les tous 15 secondes au besoin. Retirez et mélangez jusqu'à ce que les grains soient complètement fondus.

Medicinal Ingredients / Ingrédients médicamenteux

Serving Size: 3 Tablets / Portion : 3 tablets

Servings Per Container / Portions par contenant : 20

Amount Per Serving / Quantité par portion

Vitamin B6 (as pyridoxine hydrochloride) / vitamine B6 (chlorhydrate de pyridoxine)	10.5mg
Magnesium (as magnesium aspartate) / magnésium (aspartate de magnésium)	450mg
Zinc (as zinc aspartate and zinc monomethionine) / zinc (aspartate et monométhionine de zinc)	30mg
Fenugreek (as <i>Trigonella foenum-graecum</i>) (seed) / graines de fenugrec	100mg

Non-Medicinal Ingredients: Microcrystalline Cellulose, Magnesium Stearate, Croscarmellose Sodium, Coating (Hydroxypropylmethylcellulose, Titanium Dioxide, Polydextrose, Talc, Maltodextrin, Medium Chain Triglycerides), Acesulfame-Potassium. / **Ingrédients non médicamenteux :** Cellulose microcristalline, Stéarate de magnésium, Carmellose sodique réticulée, Enrobage (Hydroxypropylmethylcellulose, Dioxyde de titane, Polydextrose, Talc, Maltodextrine, Triglycérides à chaîne moyenne), Acesulfame-K.

Drug Facts	Info-médicament
Medicinal ingredient (each tablet contains) Acetaminophen 500 mg	 Ingrédient médicamenteux (dans chaque comprimé) Acétaminophène à 500 mg ... Analgésique/Antipyrétique
Purpose Pain reliever, fever reducer	Utilité Analgésique/Antipyrétique
Uses • Temporarily relieves mild to moderate headache pain • Reduces fever	Indications • Soulage temporairement le mal de tête d'intensité légère à modérée • Réduit la fièvre
Warnings Liver warning: Acetaminophen may cause severe or possibly fatal liver damage if you take more than the recommended dose in 24 hours • with other drugs containing acetaminophen • while drinking 3 or more alcoholic drinks every day. Symptoms of liver damage may include: • yellow skin or eyes • dark urine • sweating • nausea • vomiting • stomach pain • unusual tiredness • loss of appetite.	Mises en garde Avertissement concernant le foie : L'acétaminophène peut causer des lésions graves au foie, pouvant causer la mort, si vous : • dépassez la dose recommandée sur 24 heures • prenez ce médicament avec d'autres médicaments contenant de l'acétaminophène • prenez ce médicament avec 3 boissons alcoolisées ou plus par jour. Les symptômes de lésions au foie peuvent inclure : • jaunissement de la peau ou des yeux • urine foncée • transpiration • nausées • vomissements • maux d'estomac • fatigue inhabituelle • perte d'appétit.
Allergy alert: Acetaminophen may cause serious skin reactions. Symptoms may include: • skin redness • hives • rash. If any of these symptoms occur, stop use and seek medical help right away.	Alerte à l'allergie : L'acétaminophène peut causer de graves réactions cutanées dont les symptômes peuvent inclure : • rougeur • ampoules • éruption. Si l'un de ces symptômes survient, cessez l'emploi et consultez un médecin immédiatement.
Do not use • with any other drug containing acetaminophen • if allergic to acetaminophen or any other ingredient in this product. If you are not sure whether a drug contains acetaminophen, ask a doctor or pharmacist.	Ne pas utiliser • avec d'autres médicaments contenant de l'acétaminophène • en cas d'allergie à l'acétaminophène ou à tout autre ingrédient de ce produit. Si vous ne savez pas si un médicament contient de l'acétaminophène, posez la question à un médecin ou un pharmacien.
Ask a doctor or pharmacist before use if you • have liver or kidney disease • take the blood thinning drug warfarin • are pregnant or breastfeeding	Consultez un médecin ou un pharmacien avant l'emploi si vous • souffrez d'une maladie du foie ou des reins • prenez un anticoagulant à base de warfarine • êtes enceinte ou allaitez.

Stop use and ask a doctor if • pain lasts for more than 5 days • fever lasts for more than 3 days • existing pain or fever worsen or if new symptoms appear.	Cesser l'emploi et consulter un médecin si • la douleur dure plus de 5 jours • la fièvre dure plus de 3 jours • la douleur ou la fièvre s'aggrave, ou de nouveaux symptômes apparaissent.
KEEP OUT OF THE REACH OF CHILDREN. This package contains enough drug to seriously harm a child. In Case of Overdose: Call a Poison Control Centre or doctor immediately. Quick medical attention is critical even if you do not notice any signs or symptoms.	GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS. Cet emballage contient suffisamment de médicament pour nuire gravement à un enfant. En cas de surdosage, appelez immédiatement un centre antipoison ou un médecin. Il est essentiel d'obtenir immédiatement des soins médicaux, même en l'absence de tout signe ou symptôme.
Directions • Do not take more than directed (see liver warnings).	Mode d'emploi • Ne pas dépasser la dose recommandée (voir l'avertissement concernant le foie).
Adults and children 12 years and older: • Take 1 tablet every 4-6 hours • If pain or fever does not improve after 1 tablet, take 2 tablets at next dose • Do not take more than 4000 mg (8 tablets) in 24 hours.	Adultes et enfants de 12 ans et plus : • 1 comprimé toutes les 4 à 6 heures • Si la douleur ou la fièvre persistent après avoir pris 1 comprimé, prenez 2 comprimés à la prochaine dose. • Ne pas prendre plus de 4000 mg (8 comprimés) par période de 24 heures.

Other information • Do not use if carton is open or if bottle neck band or inner foil seal is missing or broken • Child resistant package • Store at 15 to 30°C • Prescribing information available to doctors and pharmacists upon request • Not a standard dosage unit product • Use only on the advice of a doctor	Autres renseignements • Ne pas utiliser si la boîte est ouverte ou si le sceau du col ou de l'ouverture du flacon mangané ou est brisé • Emballage sécuritaire-enfants • Conserver entre 15 et 30 °C • Information posologique offerte sur demande aux médecins et aux pharmaciens • Unité de dosage non normalisée. • N'utiliser que sur l'avis d'un médecin.
Non-medicinal ingredients: Carnauba wax, corn starch, FD&C red no. 40 aluminum lake, FD&C yellow no. 6 aluminum lake, hypromellose, iron oxide black, polyethylene glycol, polyorbital 80, propylene glycol, sodium starch glycolate, sucralose, titanium dioxide • Cellulose, croscopolone, magnesium stearate, microcrystalline cellulose, povidone, stearic acid, water.	Ingrédients non médicinaux : AD&C jaune n° 6 sur substrat d'aluminium, amidon de maïs, cire de carnauba, dioxyde de titane, glycolate d'amidon sodique, hypromellose, oxyde de fer noir, polyéthylène glycol, polyorbital 80, propylène glycol, sucralose • acide stéarique, cellulose, cellulose microcristalline, croscopolone, eau, povidone, stéarate de magnésium.

Ingredients: Milk chocolate (sugar, modified milk ingredients, cocoa butter*, unsweetened chocolate*, soy lecithin, polyglycerol polyricinoleate, natural flavour), Sugars (sugar, maltodextrin), Wheat flour, Modified corn starch, Rice starch, Carnauba Wax, Gum arabic, Beet red, Spirulina, Turmeric, Carotene, Anthocyanins.
Small candies may pose a choking hazard. Colour mix may vary. *Rainforest Alliance Certified
Ingrediènts : Chocolat au lait (sucre, substances lactières modifiées, beurre de cacao*, chocolat non sucré*, lécithine de soya, polyricinoléate de polyglycérol, arôme naturel), Sucres (sucre, maltodextrine), Farine de blé, Amidon de maïs modifié, Amidon de riz, Cire de carnauba, Gomme arabique, Rouge de betterave, Spiruline, Curcuma, Carotène, Anthocyanes. **Les petits bonbons peuvent constituer un risque d'étouffement. L'assortiment de couleurs peut varier.** * Certifié Rainforest Alliance

INGREDIENTS/INGRÉDIENTS : WATER (EAU), SODIUM LAURETH SULFATE, SODIUM CHLORIDE, COCAMIDOPROPYL BETAINE, GLYCERIN, DIMETHICONOL, PANTHENOL, ASCORBIC ACID, TOCOPHERYL ACETATE, CAMELLIA SINENSIS LEAF EXTRACT, NIACINAMIDE, BIOTIN, FRAGRANCE (PARFUM), GLYCOL DISTEARATE, CARBOMER, GUAR HYDROXYPROPYLTRIMONIUM CHLORIDE, TEA-DODECYLBENZENESULFONATE, CITRIC ACID, PPG-9, DMDM HYDANTOIN, DISODIUM EDTA, PEG-45M, METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE, METHYLISOTHIAZOLINONE, MICA (CI 77019), TITANIUM DIOXIDE (CI 77891).

INGREDIENTS: WHEAT FLOUR, BROWN SUGAR, ROLLED OATS, SUGAR, CHOCOLATE CHIPS (SUGAR, CHOCOLATE LIQUOR, COCOA BUTTER, SOY LECITHIN, SALT, VANILLIN), SOYBEAN OIL, SODIUM BICARBONATE, MODIFIED CORN STARCH, SALT, EMULSIFIER BLEND (PROPYLENE GLYCOL MONO FATTY ACID ESTERS, MONOGLYCERIDES [SOY], SODIUM STEAROYL-2-LACTYLATE), MONOCALCIUM PHOSPHATE, SPICES, SODIUM CARBOXYMETHYL CELLULOSE, ARTIFICIAL FLAVOUR.

CONTAINS WHEAT, OAT, AND SOY INGREDIENTS. MAY CONTAIN EGG AND MILK.

INGRÉDIENTS : FARINE DE BLÉ, CASSONADE, FLOCONS D'AVOINE, SUCRE, BRISURES DE CHOCOLAT (SUCRE, LIQUEUR DE CHOCOLAT, BEURRE DE CACAO, LÉCITHINE DE SOYA, SEL, VANILLINE), HUILE DE SOYA, BICARBONATE DE SODIUM, AMIDON DE MAÏS MODIFIÉ, SEL, MÉLANGE D'ÉMULSIFIANTS (ESTERS MONOACIDES GRAS DE PROPYLÈNEGLYCOL, MONOGLYCÉRIDES [SOYA], STÉAROYL-2-LACTYLATE DE SODIUM), PHOSPHATE MONOCALCIQUE, ÉPICES, CARBOXYMÉTHYLCELLULOSE SODIQUE, ARÔME ARTIFICIEL.

CONTIENT DES INGRÉDIENTS DU BLÉ, DE L'AVOINE ET DU SOYA. PEUT CONTENIR DES OEUFS ET DU LAIT.

Directions Adults and children 2 years and over: • Do not swallow • Brush teeth thoroughly, preferably after each meal, or as directed by a health care practitioner
• Children under 6 years of age should use only a pea-sized amount and be supervised.

Warnings **Keep out of reach of children.** If swallowed, call a poison control centre or get medical help right away.

Mode d'emploi Adultes et enfants de 2 ans et plus :
• Ne pas avaler • Se brosser soigneusement les dents, de préférence après chaque repas, ou selon les directives d'un professionnel de la santé
• Les enfants âgés de moins de 6 ans devraient utiliser une quantité équivalente à un pois et être supervisés.

Mises en garde **Garder hors de la portée des enfants.** En cas d'ingestion, appeler immédiatement un centre antipoison ou obtenir une assistance médicale.

Medicinal ingredient (w/w)
Sodium monofluorophosphate 0.76%

Ingrédient médicamenteux (p/p)
Monofluorophosphate de sodium 0,76 %

Non-medical ingredients / Ingrédients non médicinaux
Aqua, Aroma, Blue 1, Cellulose Gum, Dicalcium Phosphate Dihydrate, Glycerin, Sodium Lauryl Sulfate, Sodium Saccharin, Tetrasodium Pyrophosphate, Yellow 5.

Questions?
1-800-268-6757
www.colgate.ca
COLGATE-PALMOLIVE
CANADA INC.
TORONTO, CANADA
MSC 1W3
Made in Mexico /
Fabriqué au Mexique





Original Beauty Bar Pain de Beauté Original

Ingredient List / liste d'ingrédients

Sodium Lauroyl Isethionate, Stearic Acid, Lauric Acid, Sodium Oleate, Water (Eau), Sodium Isethionate, Sodium Stearate, Cocamidopropyl Betaine, Fragrance (Parfum), Sodium Laurate, Tetrasodium Etidronate, Tetrasodium EDTA, Sodium Chloride, Kaolin or (ou) Titanium Dioxide.

DAILY VALUE  **VALEUR QUOTIDIENNE**
 Learn how to use % Daily Value at:
 Pour apprendre à utiliser le % de la valeur quotidienne, consultez :
healthycanadians.gc.ca/dailyvalue/canadiensensante.gc.ca/valeurquotidienne



Nutrition Facts	
Valeur nutritive	
Per 18 pieces (41 g) / pour 18 morceaux (41 g)	
Amount	% Daily Value
Teneur	% valeur quotidienne
Calories / Calories 190	
Fat / Lipides 7 g	11 %
Saturated / saturés 7 g	
+ Trans / trans 0.1 g	36 %
Cholesterol / Cholestérol 0 mg	
Sodium / Sodium 95 mg	4 %
Carbohydrate / Glucides 31 g	10 %
Fibre / Fibres 0 g	0 %
Sugars / Sucres 24 g	
Protein / Protéines 1 g	
Vitamin A / Vitamine A	0 %
Vitamin C / Vitamine C	0 %
Calcium / Calcium	6 %
Iron / Fer	4 %

INGREDIENTS: SUGAR, CORN SYRUP SOLIDS, HYDROGENATED PALM KERNEL OIL, MODIFIED MILK INGREDIENTS, COCOA POWDER, MALTED MILK (BARLEY MALT, WHEAT FLOUR, MILK, SALT, BAKING SODA), CORN SYRUP, LECITHIN (SOY), CONFECTIONER'S GLAZE, SALT, NATURAL AND ARTIFICIAL FLAVOURS, CALCIUM CARBONATE, TAPIOCA DEXTRIN. (D)
INGRÉDIENTS : SUCRE, SOLIDES DE SIROP DE MAÏS, HUILE DE PALMISTE HYDROGÈNEE, SUBSTANCES LAITIÈRES MODIFIÉES, POUDRE DE CACAO, LAIT MALTÉ (ORGE MALTÉ, FARINE DE BLÉ, LAIT, SEL, BICARBONATE DE SODIUM), SIROP DE MAÏS, LÉCITHINE (SOJA), GLAÇAGE DE CONFISEUR, SEL, ARÔMES NATURELS ET ARTIFICIELS, CARBONATE DE CALCIUM, DEXTRINE DE TAPIOCA. (D)

705-62079-605



Imported by / Importé par
Hershey Canada Inc.
 Mississauga, Ontario, Canada L4W 0B1
 Trade Mark Used Under License / Marque de commerce utilisée sous licence
 Questions or comments? Questions ou commentaires?
www.askhershey.com or/ou 800-468-1714

